



## U SPORTS

### Protection des renseignements personnels

#### L'ENGAGEMENT À PROTÉGER LES RENSEIGNEMENTS PERSONNELS

U SPORTS s'engage à protéger la confidentialité des renseignements personnels des étudiants athlètes et des autres personnes qui participent à ses activités ou qui reçoivent ses services. La politique sur la protection des renseignements personnels porte sur la façon de collecter, d'utiliser et de dévoiler des renseignements personnels. La politique peut être modifiée de temps à autre pour assurer sa pertinence et sa conformité aux changements technologiques, aux habitudes reconnues et aux lois. Les amendements sont annoncés de la même façon que la politique. La collecte, l'usage et le partage des renseignements personnels sont assujettis à la plus récente version de cette politique.

#### RENSEIGNEMENTS PERSONNELS

Aux fins de cette politique, les renseignements personnels sont ceux qui permettent de distinguer, d'identifier ou de contacter une personne en particulier. À titre d'exemple : le nom, la date de naissance, l'adresse de résidence, le numéro de téléphone, l'adresse courriel, **les renseignements académiques et sportifs**, les renseignements médicaux et sur la santé ou les intérêts de la personne. Les renseignements personnels ne comprennent pas le nom, le poste, l'adresse ou le numéro de téléphone d'affaires d'un employé ou d'une entreprise.

Cette politique s'applique aux renseignements personnels des étudiants athlètes, des donateurs et d'autres personnes qui ont manifesté de l'intérêt à l'endroit de U SPORTS ou qui ont participé à une activité parrainée ou organisée par U SPORTS. Le nom, l'adresse, le numéro de téléphone, l'adresse courriel, l'information sur les cartes de crédit (numéro, type de carte, date d'expiration) représentent des renseignements habituellement demandés et utilisés par U SPORTS. D'une façon plus particulière, U SPORTS collecte des renseignements personnels plus spécifiques sur les étudiants athlètes : date de naissance, poids, taille, citoyenneté, état de santé et information médicale, dossiers scolaires (incluant les relevés de notes), antécédents sportifs et photographies des personnes.

#### IMPUTABILITÉ

U SPORTS est responsable de tous les renseignements personnels sous son autorité ou sous son contrôle, incluant les renseignements que U SPORTS peut être appelé à partager avec un tiers. **C'est au chef de l'exploitation** de U SPORTS que l'on confie la responsabilité d'assurer la protection des renseignements personnels sous le contrôle de U SPORTS. **Le chef de l'exploitation** peut partager ce mandat avec d'autres membres du personnel de U SPORTS tout en demeurant toutefois ultimement responsable de la protection des renseignements personnels confiés à U SPORTS.

On peut communiquer avec le responsable des renseignements personnels de U SPORTS à l'adresse suivante : **45, Chemin Vogell, Richmond Hill, Ontario L4B 3P6** – téléphone : **1.905.508.3000** poste



231.



U SPORTS est aussi responsable des renseignements personnels qui sont partagés avec un tiers offrant des services à U SPORTS. U SPORTS doit exiger que ce tiers utilise les renseignements personnels exclusivement aux fins prévues par ce partage et dans le respect des lois et de cette politique sur la protection des renseignements personnels.

U SPORTS collige et conserve les renseignements personnels à son secrétariat national **au Canada**.

### RENSEIGNEMENTS PROVENANT D'AUTRES SOURCES

U SPORTS **peut recevoir** des renseignements personnels **directement des étudiants-athlètes, ou** de ses membres qui ont obtenu cette information des athlètes qui souhaitent participer aux activités encadrées par U SPORTS. Quand U SPORTS **reçoit des renseignements personnels de la part de membres de U SPORTS qui obtiennent cette information des étudiants-athlètes, nous demandons à l'organisme qui partage** ces renseignements personnels **de** le faire uniquement pour les personnes qui ont consenti au partage de ces renseignements personnels. **Si U SPORTS** communique avec des personnes en utilisant des renseignements personnels provenant d'un membre, U SPORTS doit alors offrir à la personne la possibilité de ne plus communiquer avec elle en utilisant ces renseignements. Toutefois, U SPORTS doit expliquer à la personne les conséquences de ce refus.

### MOTIFS DE SOLLICITATION ET D'USAGE DES RENSEIGNEMENTS PERSONNELS

#### Les étudiants athlètes qui participent aux activités de U SPORTS

U SPORTS doit obtenir et utiliser des renseignements personnels sur les athlètes qui participent aux activités de U SPORTS pour les raisons suivantes :

- a) pour assurer le respect des règles de U SPORTS, en particulier celles qui touchent l'admissibilité et le programme d'éducation sur les drogues et du contrôle antidopage;
- b) pour inscrire les athlètes aux différentes activités;
- c) pour assurer l'organisation et la gestion des activités sportives de U SPORTS;
- d) pour pouvoir informer les étudiants athlètes sur ses activités et sur celles des autres organismes qui peuvent possiblement intéresser les athlètes universitaires;
- e) pour pouvoir communiquer avec les étudiants athlètes dans le but de connaître leur opinion sur les activités encadrées par U SPORTS;
- f) pour permettre de rendre hommage à des athlètes qui excellent au plan sportif et dans leurs études;
- g) pour permettre à U SPORTS de partager les noms des participants avec des partenaires qui participent à l'une de ses activités afin que ces partenaires puissent informer les participants sur les autres événements qui entourent cette activité;
- h) pour pouvoir inviter les étudiants athlètes possiblement intéressés à des activités de U SPORTS qui seront présentées dans le futur.



- i) pour diffuser un communiqué de presse portant sur une violation antidopage.
- j) **pour aider les partenaires télédiffuseurs de U SPORTS à raconter les histoires des étudiants-athlètes de U SPORTS ;**
- k) **Pour gérer les affaires de U SPORTS et faire connaître les décisions de U SPORTS.**

**U SPORTS sollicitera les consentements des individus séparément plutôt que par “messages électroniques commerciaux”, tel que défini par la loi antispam qu’on retrouve à S.C. 2010, c.23, tel que modifié.**

### Dons

U SPORTS reçoit parfois des dons de personnes qui souhaitent appuyer U SPORTS. Pour administrer ces dons, U SPORTS doit demander le nom et les coordonnées de la personne ainsi que des données d’une carte de crédit. Ces renseignements sont utilisés exclusivement pour la gestion du don et pour l’envoi d’un reçu.

### UTILISATION ET DIVULGATION DE RENSEIGNEMENTS PERSONNELS

U SPORTS peut **utiliser et** divulguer des renseignements personnels sur les étudiants athlètes uniquement dans les circonstances suivantes :

- 1) U SPORTS doit parfois partager des renseignements personnels sur les athlètes qui participent à ses activités avec ses universités membres, les associations régionales qui collaborent à l’organisation des activités de U SPORTS, et avec la Fédération internationale du sport universitaire (FISU). Quand ces renseignements sont dévoilés à ces organismes (ou à tout autre organisme reconnu par cette politique), U SPORTS ne contrôlant plus ces renseignements, il



appartient alors à cet organisme de les traiter dans le respect de sa propre politique sur la protection des renseignements personnels.

- m) U SPORTS doit, dans le cadre de l'administration de son programme d'éducation sur les drogues et de contrôle antidopage, dévoiler des renseignements personnels sur les étudiants athlètes au Centre canadien pour l'éthique dans le sport (CCÉS.) Les étudiants athlètes qui choisissent de participer aux activités de U SPORTS ne peuvent pas refuser leur consentement à ce partage d'information. Si l'étudiant athlète refuse son consentement, U SPORTS ne pouvant alors contrôler son admissibilité, celui-ci est exclu des activités sportives de U SPORTS.
- n) U SPORTS doit occasionnellement dévoiler aux médias et au public (par le site Web ou d'autres moyens) le nom, la photographie, l'université fréquentée, le programme et l'année d'études, les réalisations sportives et académiques ainsi que l'évolution de la carrière de certains étudiants athlètes dans le but de **téléviser, de diffuser en continu ou de diffuser par d'autres moyens des événements de U SPORTS**, ou d'honorer **ces étudiants-athlètes** pour leurs prouesses sportives et scolaires. Ces renseignements personnels peuvent aussi être dévoilés **sur le site Web de U SPORTS**.
- o) U SPORTS peut occasionnellement dévoiler des renseignements personnels sur les athlètes à des organismes intéressés à recruter ou à repêcher des athlètes évoluant sous l'autorité de U SPORTS.
- p) U SPORTS peut occasionnellement dévoiler des renseignements personnels sur les étudiants athlètes à des organismes ou commanditaires susceptibles de tenir des événements qui peuvent intéresser les étudiants athlètes.
- q) U SPORTS publie un programme souvenir lors de ses activités sportives. On peut y trouver le nom, la date, l'endroit et l'horaire de l'activité, les noms des participants, des universités fréquentées, des villes natales, les dates de naissance, la taille, le poids et d'autres statistiques sur les étudiants athlètes.
- r) U SPORTS peut occasionnellement dévoiler des renseignements personnels sur les étudiants athlètes ou sur d'autres personnes ayant manifesté de l'intérêt pour ses activités à des tiers qui ont reçu le mandat de U SPORTS de gérer certains renseignements à sa place. Ces organismes doivent alors assurer la protection des renseignements personnels dans le respect des lois à cet égard.

Sur le « Formulaire de consentement des étudiants athlètes » de U SPORTS, il est possible pour les étudiants athlètes de refuser le partage des renseignements personnels, (sauf pour le contrôle antidopage ; **l'administration du système de vérification et d'audit des bourses d'études sportives de U SPORTS ; les enquêtes ou rapports requis conformément à la politique 90.30 ; et la télédiffusion ou diffusion en continu d'une compétition**). De plus, un étudiant athlète peut en tout temps révoquer son consentement en communiquant cette demande au responsable de l'administration des renseignements personnels de U SPORTS. U SPORTS porte une attention particulière au respect des demandes sur le partage et l'utilisation des renseignements personnels. U SPORTS doit alors bien expliquer à la personne concernée les conséquences de son refus.

Sauf dans les circonstances qui viennent d'être décrites, ou quand la loi l'impose, U SPORTS ne



dévoile pas les renseignements personnels sur les étudiants athlètes, sur les autres personnes qui manifestent un intérêt pour U SPORTS, ou sur les personnes ayant participé à une activité parrainée ou organisée par U SPORTS avant d'avoir obtenu le consentement de ces personnes.

### CONSENTEMENT

Sauf lors de situations exigées par la loi, U SPORTS utilise les renseignements personnels uniquement après avoir obtenu le consentement des personnes. Quand un étudiant athlète décide de s'inscrire aux activités de U SPORTS, ou quand celui-ci fournit des renseignements personnels, on lui donne la possibilité de mettre fin en tout temps aux communications de U SPORTS ou d'un tiers à son endroit. De plus, chaque personne ayant consenti des renseignements personnels peut en tout temps révoquer ce consentement au partage de cette information. Elle doit en faire la demande à U SPORTS en s'adressant au responsable de l'administration des renseignements personnels. U SPORTS lui expliquera alors les conséquences de cette révocation.



## SITE WEB

U SPORTS diffuse et rend accessible de l'information et un certain nombre de services en exploitant un site Web **et son portail en ligne de services aux membres (collectivement le « site »)**. Les personnes qui consultent ou utilisent le site Web de U SPORTS acceptent que des renseignements personnels puissent être collectés, utilisés et dévoilés dans le respect de cette politique.

### Mouchards

Le site Web de U SPORTS envoie des mouchards – témoins de connexion transmis au logiciel de navigation d'un utilisateur —. Ces mouchards permettent de personnaliser certaines sections du site ou de garder en mémoire des renseignements, comme des mots de passe, pour la prochaine consultation du site. L'utilisateur de l'Internet peut programmer son logiciel de navigation de façon à refuser les mouchards. Il peut alors continuer d'accéder au site Web, mais il risque de ne pouvoir consulter certaines sections du site ou de connaître des problèmes d'accès.

### Renseignements non personnels

Comme c'est le cas pour la majorité des sites Web, celui de U SPORTS récupère automatiquement certaines informations non personnelles sur les visiteurs. Par exemple, on retient la date et l'heure de la visite sur le site. L'administrateur du site Web de U SPORTS collige aussi d'autres renseignements non personnels dans le but de le tenir à jour et de l'améliorer.

### Formulaires et courriels

Il est possible que les personnes qui communiquent avec U SPORTS par courriel ou qui remplissent certains formulaires transmettent des renseignements personnels. L'information reçue par U SPORTS de cette façon est conservée dans un endroit sécuritaire. Les renseignements personnels de cette nature ne sont pas utilisés ou dévoilés sans l'autorisation de la personne concernée ou à moins que la loi l'exige. **Soyez conscients que le courriel n'est pas un moyen de communication sûr à 100%, surtout lorsque vous communiquez avec nous pour nous envoyer vos renseignements personnels et confidentiels.**

### Liens électroniques

Le site Web de U SPORTS présente des liens électroniques avec des sites comme ceux des autres organismes sportifs. Ces liens existent uniquement pour faciliter les recherches des visiteurs du site Web de U SPORTS. U SPORTS n'a aucun contrôle et n'assume aucune responsabilité sur ces autres sites Web quant à leur pratique de collecte, d'usage ou de dévoilement de renseignements personnels.

## EXACTITUDE

U SPORTS tente d'assurer l'exactitude et la mise à jour des renseignements personnels qui lui sont confiés. U SPORTS demande aux personnes concernées de communiquer avec la responsable de l'administration des renseignements personnels pour lui faire part de toute erreur.

## CONSERVATION DES RENSEIGNEMENTS PERSONNELS

U SPORTS conserve les renseignements personnels d'un individu pour s'acquitter de ses obligations légales et réglementaires, seulement pour la durée nécessaire aux motifs pour lesquels ils ont été demandés en premier lieu.

## PROTECTION



U SPORTS protège adéquatement contre le vol, l'utilisation non autorisée, le dévoilement non consenti, la copie, les modifications et la destruction, les renseignements personnels qui lui sont confiés. Les membres du personnel de U SPORTS qui ont accès à ces renseignements personnels sont assujettis à la confidentialité convenue dans leur contrat de travail. De plus, ils reçoivent une formation sur





les pratiques assurant la confidentialité et la protection des renseignements personnels. U SPORTS a mis en place des mécanismes qui assurent la protection des renseignements personnels en limitant l'accès à cette information, en restreignant l'accès aux dossiers et à leurs lieux de classement et en utilisant des moyens techniques comme des mots de passe.

### CONSULTATION DES RENSEIGNEMENTS PERSONNELS

Toute personne ayant accepté de fournir des renseignements personnels peut exiger de pouvoir consulter l'information colligée à son sujet. Elle peut le faire en communiquant avec la responsable de l'administration des renseignements personnels au **1.905.508.3000, poste 231**. U SPORTS tente de répondre à cette demande dans les meilleurs délais et tout au moins selon le temps requis par la loi. Sauf pour ce qui est prévu par la loi, U SPORTS permet à une personne qui en fait la demande de consulter tous les renseignements personnels colligés par U SPORTS sur cette personne. U SPORTS corrige ou amende les renseignements personnels qui sont incomplets ou inexacts.